

بين الهزل والجد

شيخ كوني آيلند

بين الاهرام و ابي الهول

-3333-

قلت في نفسي حين سفري من نيويورك ماذا يقول غداً صاحبنا الشيخ؟

لقد كانت تسرني صحبته في كوني آيلند (١) Coney Island ويظهر ان صحبتي كانت تسره لانني ما ذهبت يوماً اليها الا وأسرع اليّ اول ما تقع عينه علي . وكنت عاهدته علي ان ازوره مرة في الشهر علي الاقل فكنت اذا زرته ترك عمله في حانوته الذي انشأه للتنجيم ومعرفة الغيب من النظر في اليدو سار معي علي شاطئ البحر . فنقضني هناك ساعة او اكثر في الثرثرة والكلام عن اميركا وسوريا ومصر . وحياناً يشرد بنا الخيال فيشمل كلامنا كل قطر وكل مصر . هذا ونحن جالسان علي مقعد وامواج الاوقيانوس الاتلانتيكي تنكسر تحت اقدامنا . وصوتها يدوي في الفضاء تحت الظلمة الدامسة دويّاً تنزعج له النفس لما نتصوره من هول ذلك البحر وعمقه الذي كم فيه من رمس . ولا انسي الليلة الاخيرة التي كانت فيها آخر زيارتي له . فانه وثب بغتة عن المقعد

(١) * الجامعة * كوني آيلند بلدة الملاهي والالاعيب قرب نيويورك . وهي تفتح صيفاً وتغلق شتاءً . ويقصدها في كل ليلة عشرات الوف من الناس . وفي ايام الحر الشديد يبلغ زائروها في نهار الأحد نصف مليون شخص . وفيها الملاعب والحانات والفنادق واما كن الالاعاب المدهشة المتعددة وكل ما يمكن ان يتصوره الذهن وينطوي تحت لفظ (لهو ولعب) حتى الخلاعة التي هي من لزوميات الملاهي علي ما يظهر . وهي ذات قباب وابراج تنار هي وسائر الملاهي بملايين من الانوار الكهربائية فتظهر عن بعد كأنها شعلة من نار تلتهب . وهي والمنارة اول ما يظهر من نيويورك في الليل للمسافرين من أوروبا الي اميركا .

وثبة المأخوذ وصاح (وجدتها وجدتها) فقلت مالك يا ارخميدس . فقال يجذ ورزانه لا تمزح فاني اكتشفت اكتشافاً اعظم من اكتشافه . قلت هات اكتشافك يا صاحب الاكتشافات . فقال ماقولك في ان امد يدي الآن فانال بها مصر . فقلت أيدك طويلة الى هذا الحد . قال شكراً لك فانك تهمني بطول اليد ولكنني اجد ولا امزح افلا تصدقني . قلت بلى بلى صدقتك واعفيتك من التجربة . قال لا بل اجرّب التجربة امامك وهم بالمسير . فامسكته بطرف ثوبه وقلت له . ياشيخني دع الشعوذة للحانوت . اصطياداً للقوت . وادع لدى الاميركيين علم الغيب والملكوت . واجمع بين اللاهوت والناسوت . والسفر على اجنحة الرياح او في بطن الحوت . وتحويل اصداف البحر الى زبرجد ولؤلؤ وياقوت . واما انا صدقتك في غربتك ورفيقتك في دار هجرتك فاني عليم بصناعتك وقدرتك فلا حاجة الى زيادة علمي بها

فاطرق حين سماعه هذا الكلام اطراق متألم يكتم ألمه . ثم تناول قلمه . وخط به على قرطاس صغير اخرجه من جيبه هذه العبارة « كنت اظنك من الافاضل . فاذا بك اقل من باقل » فكانت حينئذ نوبتي في الاطراق والالام . ثم نظرت اليه وضحكت وقلت « سبحان من لم يعلمك مالا تعلم »

جلس بجاني بعد ان ازال ألمه بألمي وقال — لماذا اسرعت في ملامي قبل ان تفقه كلامي . اذا كنت اتخذ الشعوذة مع سدج الاميركان فلا اتخذها مع اصدقائي . ولو تأملت في ماقلته لك واصطبرت حتى اتم كلامي لرأيت ماينطوي تحت هزله من الجد . انني اعيش هنا غربياً عن وطني . لاشيء يسرفي وكل شيء يحزني . وليس لي في هذه الغربة الا سلوة واحدة . اتعلم ماهي ؟ هي هذا البحر الذي امامك . ففي كل ليلة بعد اقفالي الحانوت اقصد هذا الشاطئ ، واقف عليه وأرسل رائد التصوير والخيال فوق مياه البحر الى جهة الشرق . واطلق العنان للوجد . الى مكان فيه للاخوة والآباء والاجداد مهد ولحد .

ثم ادنو من هذا الماء فغمس كفي فيه فاجد لذلك لذة ليس بعدها لذة . ويخيل الي حين اصافح هذا الماء اني اصافح مصر نفسها . ليس هذا الا تلاتنيكي متصلاً بالبحر المتوسط في جبل طارق ؟ ثم اليس البحر المتوسط معانقاً مصر وبعض ثغورها . واذا كانت امواج الكهرباء اللاسلكية يمكنها ان تسير على سطح البحر من الغرب الى الشرق فما يمنع ان تسير كهربائية نفسية المتقدمة من هذا الشاطئ الى الشاطئ المصري مثلاً . ثم استبعد ان دقائق هذا الماء التي غمست كفي فيها قد كانت من قبل على شاطئ مصر ونقلها الى هذا

الشاطيء الزمان وتداخل البحرين وامتزاجهما • الا تكون كفي قد نالت مصر او جزءا من مصر حين وضعتها فيها

فادهشني التأويل الشعري الجميل الذي اوّل اليه كلامه • وصمت حيناً اسائل نفسي هل اجزيه عن هذا التأويل باطلاعه على ما كان في عزمي من تقويض الخيام وتوديع تلك البلاد بسلام • فقال مالك لا تجيب • فقلت أنت مقيم يا شيخني زمناً طويلاً في هذه البلاد • فرفع رأسه الى السماء وقال : حتى يشاء رب العباد • فنهضت وقلت له • تعال تعال اذا نصح معاً سوريا ومصر من وراء البحرين • واعذرني لانني اسأت الادب معك • ومن أقرّ بذنبه فلا ذنب له

ثم اخذت ييده واخذ بيدي ودنونا من الماء وغمسنا فيه كفيينا ومسحنا به وجهينا وعدنا الى مجلسنا ساكتين

انني هنا اجد ولا امزح • لقد غمست كني يوماً في ذلك الماء واحسست بشيء يحس به كل غريب اذا لقي صديقاً قديماً • وكان ذلك في اول مرة واجهت فيها مياه الاوقيانوس الاتلانتيكي في شاطيء كوفي آيلند لان هذه المياه لا تصل الى مرفئ نيو يورك الذي تحيط به مياه نهر هدسن • فيا لذة تلك الليلة التي جلست فيها منفرداً لاول مرة بازاء ذلك الاوقيانوس الهائل وهو يرغي ويزبد من جهة • واصوات الافراح والملاهي في كوفي آيلند تعلمون جهة أخرى • وزئير مدينتي بروكلين ونيويورك يرتفع الى السماء من جهة ثالثة • لقد كان امامي اعظم ما في الدنيا من بر وبحر وبدواة وحضارة وجد ولعب • ولكن كل تلك العظام لم تكن لتسبني الزوايا الشرقية الصغيرة التي ربيت ونشأت فيها

ولما استقبلت بي الباخرة بلدة كوفي آيلند وهي خارجة من نيو يورك اعدت هذا السؤال في نفسي : ماذا يقول غداً صاحبنا الشيخ ؟

وفي ذات يوم وانا اجول في الجزيرة في ضواحي القاهرة لقيت جمهوراً من الناس مجتمعاً حول العوبة منصوبة بجانب سطح قهوة قرب جسر الجزيرة • وكان الاولاد يصعدون من جانب على السطح المائل المتحرك الذي يرفعهم ثم يتزحلقون من جانب آخر وبجانب المزقة على الارض شيخ وفني واقنان يضحكان • فوقفت مع الواقفين اسمع وأرى فسمعت الفتى يقول للشيخ باللغة الانكليزية « ابن هذا مما عندنا في كوفي آيلند » فدهشت عند ذكر كوفي آيلند ودنوت من الشيخ والفتى لاستخبر خبرها • فلما واجهتهما وانعمت النظر في وجهيهما عرتني دهشة واية دهشة • ذلك انني عرفت شيخ كوفي آيلند الذي فارقت في

نيويورك . فبسطت اليه يدي وقلت : سلام على الشيخ الكريم . فالتفت الشيخ نحوي التفاتة متبين ثم ضحك حتى بدت نواجذه وبسط يده وقال : سلام على المؤمنين الصادقين الذين لا يسافرون دون ان يودعوا اصدقاءهم . فقلت ومعنى كان القدوم . فقال متهمًا حين كان القدوم . فقلت هل هي رحلة ثم اوبه الى ديار الغربية . ام هي اقامة واستكانة في ارض الكفانة . قال لا لا بل هي اقامة واستكانة والحمد لله رب العالمين

ثم اخذ يدي وقال - كنا منطلقين الى الاهرام لان رفيقي هذا الشاب الاميركي متشوق الى زيارتها فهل ترافقنا اليها فاعرفك الى هذا الصديق الجديد الذي حلت صحبتي له بعد سفرك محل صحبتك ولدت لي عشرته كعشرتك واحاديثه ومناظرته كحاديثك ومناظراتك . وهناك نأخذ باطراف الحديث القديم منه والحديث . فتذكر معاً كوني آيلند وما فيها من الالاعيب والبدايع . وما حولها ورائها من الغياض والرياض التي تغرد فيها الاطيوار السواجع ويعطر جوها ارج الزهر اليبانع . والمسنتعات التي تطير فوقها الجبابج وتنق فيها من بعيد الضفادع . فقلت انني كنت ايضاً منطلقاً الى الاهرام لانها قبلة كل وافد على مصر وقد اشتقت ان اراها فاذهب بنا نصافح الدهور والاجيال الماضية بمصاحمتها فركبنا احدى مركبات الترامواي الى الاهرام ولم يكن فيها احد غيرنا . ولما استقر بنا المقام وتعرفت الى الاديب الاميركي وتعرفت اليّ التفت الى الشيخ وقلت له . حدثنا الآن يا شيخني ماذا رأيت في الشرق من جديد . وكم سنة قضيت في هجرتك له . وما تراه بين شؤونه وشؤون البلاد التي تركتها من الاختلاف والائتلاف

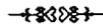
فقال الشيخ . يا بني هجرت الشرق منذ خمس عشرة سنة . وقد عدت الآن اليه . فماذا اقول لك . في نفسي جثة ميتة اجرها وتجرتي فلا اخلص منها ولا تخلص مني فهنا استويت جالساً بعد ان كنت متكئاً على جدار المركبة . وقلت للشيخ رحماك لاتعد الى الرموز والالغاز . اتذكر ليلتنا الاخيرة في كوفي آيلند على شاطئ الاتلانتيك فضحك الشيخ وقال وهل الذنب ذنبي اذا كنت على الدوام لاتنهم كلامي . قد كان يقال لاحد شعراء العرب (لماذا لانقول ما يفهم) فكان يجيب (ولماذا لاتنهم ما يقال) . واي كلام اوضح وافصح مما قلت . قلت (في نفسي جثة ميتة اجرها وتجرتي فلا اخلص منها ولا تخلص مني) وهذا تعبير بليغ وكلام جزل وبيان واضح عند اللبيب البصير . ولكن لاتطمع في ان افسره لك اذا كنت لاتنهمه دون تفسير . ماذا ؟ اتريد ان نقيم عليّ اهل البلد . بل اهل الكون بأسره . فافهم والا فلا تلم غير نفسك

فقلت ان المفهوم من عبارتك انه كان في نفسك شيء كنت تعتقد به — ولا اعلم هل هو ديني ام ادبي ام فلسفي ام سياسي ام اجتماعي — ثم نسخته من نفسك شيء آخر افضل منه . ولكن الشيء القديم بقي عالقاً بنفسك قابضاً عليها مع معرفتك خطأه . وتحاول التملص منه لتعمل بمعتقدك الجديد فلا تقدر — اهذا هو مرادك ؟

فنظر اليه الشيخ وقال حقاً انك لست بجاهل الى الحد الذي ظننته . ولكن ايها الذيك النبیه ما دخل المعتقد هنا . وما لنا ولهذا الخرف الذي جرى به لساني . هي عبارة لامعني لها يا بني فلا تبعاً بها وارقب رأس الهرم فانه سيظهر قريباً (وستأتي بقية احاديث الشيخ في اجزاء متتابعة)

حج سمو الخديوي

وسكة الحجاز الحديدية



حج سمو الخديوي في الشهر الماضي وصرف في اراضي الحجاز عدة اسابيع . وقد استقبل سموه حكام الحجاز واعيانها بما يليق بمقامه الرفيع من الاجلال والاكرام . وودعه بقصيدة غراء جناب الفضال احمد بك شوقي شاعر الديوان الخديوي المشهور فتمها قوله يخاطب رب البيت الحرام معتذراً عن السفر مع سمو الامير

دعاني اليك الصالح (ابن محمد) فكان جوابي صالح الدعوات
وخيرني في سايح او نجبية اليك فلم اختر سوى العبرات
وقدمت اعذارى وذلي وخشيتي وجئت بضعفي شافعاً وشكاتي
ويارب لو سخرت، ناقة صالح لعبدك ما كانت من السلسلات
ويارب هل تغني عن العبد حجة وفي العمر ما فيه من الهفوات
وتشهد ما آذيت نفساً ولم اضر ولم ابع في جهري ولا خطواتي
الى ان قال وهو اجمل ما في القصيدة مخاطباً الجناب الخديوي قبل رحيله :
اذا زرت يا مولاي قبر محمد وقبلت مثوى الاعظم العطرات
وفاضت من الدمع العيون مهابة لاحمد بين الستر والحجرات